

Europeiska unionens officiella tidning

C 349



Svensk utgåva

Meddelanden och upplysningar

femtiofjärde årgången

30 november 2011

Informationsnummer

Innehållsförteckning

Sida

II Meddelanden

MEDDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Europeiska kommissionen

2011/C 349/01

Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende COMP/M.6388 – Ecolab/
Nalco Holding Company) ⁽¹⁾ 1

IV Upplysningar

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Rådet

2011/C 349/02

Rådets beslut av den 14 november 2011 om utnämning och ersättande av ledamöter i styrelsen för
Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning 2

Europeiska kommissionen

2011/C 349/03

Eurons växelkurs 3

SV

Pris:
3 EUR

⁽¹⁾ Text av betydelse för EES

(forts. på nästa sida)

<u>Informationsnummer</u>	Innehållsförteckning (forts.)	Sida
2011/C 349/04	Kommissionens beslut av den 28 november 2011 om inrättande av Europeiska flerpartsforumet för IKT-standardisering	4
2011/C 349/05	Kommissionens beslut av den 29 november 2011 om utnämning av ledamöterna av expertgruppen för teknisk rådgivning om skolfruktsprogrammet	7

UPPLYSNINGAR FRÅN MEDLEMSSTATERNA

2011/C 349/06	Medlemsstaternas uppgifter om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 1857/2006 om tillämpningen av artiklarna 87 och 88 i EG-fördraget på statligt stöd till små och medelstora företag som är verksamma inom produktion av jordbruksprodukter och om ändring av förordning (EG) nr 70/2001	9
---------------	--	---

V Yttranden

ADMINISTRATIVA FÖRFARANDEN

Europeiska kommissionen

2011/C 349/07	Inbjudan att lämna projektförslag – EACEA/38/11 – ICI-Program för utbildningssamarbete – Samarbete inom högre utbildning mellan EU och Australien och EU och Republiken Korea – Inbjudan att lämna projektförslag 2011 för gemensamma utbytesprojekt och gemensamma studieprojekt	11
---------------	---	----

FÖRFARANDEN FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

Europeiska kommissionen

2011/C 349/08	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende COMP/M.6442 – Virgin Money/Northern Rock) – Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande ⁽¹⁾	15
---------------	---	----



⁽¹⁾ Text av betydelse för EES

II

*(Meddelanden)*MEDDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration**(Ärende COMP/M.6388 – Ecolab/Nalco Holding Company)****(Text av betydelse för EES)**

(2011/C 349/01)

Kommissionen beslutade den 8 november 2011 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den gemensamma marknaden. Beslutet grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EG) nr 139/2004. Beslutet i sin helhet finns bara på engelska och kommer att offentliggöras efter det att eventuella affärshemligheter har tagits bort. Det kommer att finnas tillgängligt

- under rubriken koncentrationer på kommissionens webbplats för konkurrens (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Denna webbplats gör det möjligt att hitta enskilda beslut i koncentrationsärenden, även uppgifter om företag, ärendenummer, datum och sektorer,
 - i elektronisk form på webbplatsen EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/sv/index.htm>) under dokumentnummer 32011M6388. EUR-Lex ger tillgång till gemenskapslagstiftningen via Internet.
-

IV

(Upplysningar)

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

RÅDET

RÅDETS BESLUT

av den 14 november 2011

om utnämning och ersättande av ledamöter i styrelsen för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning

(2011/C 349/02)

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 337/75 av den 10 februari 1975 om uppbyggnaden av ett europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning, särskilt artikel 4 ⁽¹⁾,

med beaktande av nomineringen som kommissionen lagt fram för rådet i kategorin företrädare för arbetstagarorganisationerna, och

av följande skäl:

- (1) Genom beslut av den 14 september 2009 ⁽²⁾ utnämnde rådet ledamöterna i styrelsen för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning för perioden 18 september 2009–17 september 2012.
- (2) En plats som ledamot i styrelsen för centrumet, i kategorin företrädare för arbetstagarorganisationerna, har blivit ledig till följd av Leslie MANASSEHs avgång.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Enda artikel

Härmed utnämns följande person till ledamot i styrelsen för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning för återstoden av mandatperioden, dvs. till och med den 17 september 2012:

FÖRETRÄDARE FÖR ARBETSTAGARORGANISATIONERNA:

FÖRENADE KUNGARIKET Iain MURRAY

Trades Union Congress – TUC (UK)

Utfärdat i Bryssel den 14 november 2011.

På rådets vägnar

M. SAWICKI

Ordförande

⁽¹⁾ EGT L 39, 13.2.1975, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 226, 19.9.2009, s. 2.

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Eurons växelkurs ⁽¹⁾

29 november 2011

(2011/C 349/03)

1 euro =

Valuta	Kurs	Valuta	Kurs		
USD	US-dollar	1,3336	AUD	australisk dollar	1,3332
JPY	japansk yen	103,82	CAD	kanadensisk dollar	1,3717
DKK	dansk krona	7,4377	HKD	Hongkongdollar	10,3929
GBP	pund sterling	0,85365	NZD	nyzeeländsk dollar	1,7519
SEK	svensk krona	9,2195	SGD	singaporiensk dollar	1,7306
CHF	schweizisk franc	1,2282	KRW	sydkoreansk won	1 523,71
ISK	isländsk krona		ZAR	sydafrikansk rand	11,1472
NOK	norsk krona	7,8495	CNY	kinesisk yuan renminbi	8,4778
BGN	bulgarisk lev	1,9558	HRK	kroatisk kuna	7,5010
CZK	tjeckisk koruna	25,548	IDR	indonesisk rupiah	12 211,39
HUF	ungersk forint	309,08	MYR	malaysisk ringgit	4,2255
LTL	litauisk litas	3,4528	PHP	filippinsk peso	58,174
LVL	lettisk lats	0,6980	RUB	rysk rubel	41,8100
PLN	polsk zloty	4,5270	THB	thailändsk baht	41,715
RON	rumänsk leu	4,3518	BRL	brasiliansk real	2,4621
TRY	turkisk lira	2,4692	MXN	mexikansk peso	18,6147
			INR	indisk rupie	69,4210

⁽¹⁾ Källa: Referensväxelkurs offentliggjord av Europeiska centralbanken.

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 28 november 2011

om inrättande av Europeiska flerpartsforumet för IKT-standardisering

(2011/C 349/04)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt, och

av följande skäl:

- (1) I Europa 2020-strategin, som definieras i kommissionens meddelande *Europa 2020: en strategi för smart, hållbar tillväxt för alla* ⁽¹⁾, anges en vision för Europas sociala marknadsekonomi för tjugohundratalet där det digitala samhällets ekonomiska och sociala fördelar tas till vara. Vikten av att stärka tillväxten i den europeiska ekonomin betonas, samtidigt som arbetskraften bör ha hög produktivitet och ekonomin inriktas på låga koldioxidutsläpp och social sammanhållning.
- (2) I ett av flaggskeppsinitiativen inom strategin Europa 2020, som redovisas i kommissionens meddelande *En digital agenda för Europa* ⁽²⁾, framhävs förbättrad standardisering inom informations- och kommunikationsteknik (IKT) för att trygga driftskompatibilitet mellan tillämpningar, tjänster och produkter i syfte att minska splittringen på den inre digitala marknaden och främja innovation och konkurrens.
- (3) Ett annat flaggskeppsinitiativ i Europa 2020-strategin anges i kommissionens meddelande *En integrerad industripolitik för en globaliserad tid – Med konkurrenskraft och hållbar utveckling i centrum* ⁽³⁾, där EU uppmanas att utveckla ett system av standarder som uppfyller både marknadsaktörernas och myndigheternas krav, samtidigt som det främjar det europeiska inflytandet utanför den inre marknaden i den globaliserade ekonomin.
- (4) Enligt kommissionens meddelande *En strategisk vision för europeiska standarder: bättre och snabbare hållbar tillväxt i den europeiska ekonomin före 2020* ⁽⁴⁾ kommer kommissionen under 2011 att upprätta en särskild plattform med flera berörda parter som ska bistå kommissionen i frågor som rör genomförandet av standardiseringspolitiken på IKT-området, inklusive arbetsprogrammet för IKT-standardisering, fastställande av prioriteringar till stöd för

lagstiftning och politik samt identifiering av specifikationer som utarbetas av globala standardiseringsorganisationer på IKT-området.

- (5) Det är därför nödvändigt att inrätta ett flerpartsforum på området för IKT-standardisering och att fastställa dess uppdrag och sammansättning.
- (6) Flerpartsforumet bör bestå av företrädare för medlemsstaternas och Efta-ländernas nationella myndigheter, organisationer som företräder näringsliv, små och medelstora företag, konsumenter och andra berörda samhälls-parter, europeiska och internationella standardiseringsorgan och andra icke-vinstdrivande organisationer som kan vara branschorgan, industri- eller yrkesföreningar eller andra organisationer med verksamhet i Europa som inom sitt fackområde utvecklar IKT-standarder.
- (7) Regler för hur forumets medlemmar får lämna ut information bör fastställas utan att detta påverkar tillämpningen av kommissionens säkerhetsbestämmelser i bilagan till kommissionens beslut 2001/844/EG, EKSG, Euratom.
- (8) Personuppgifter bör behandlas i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 45/2001 av den 18 december 2000 om skydd för enskilda då gemenskapsinstitutionerna och gemenskapsorganen behandlar personuppgifter och om den fria rörligheten för sådana uppgifter.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Syfte

Häri genom inrättas Europeiska flerpartsforumet för IKT-standardisering (nedan kallat *forumet*).

Artikel 2

Uppgifter

Forumet ska ha i uppgift att

- a) ge råd till kommissionen i alla frågor som rör den europeiska IKT-standardiseringspolitiken och den praktiska tillämpningen av denna,

⁽¹⁾ KOM(2010) 2020 slutlig, 3.3.2010.

⁽²⁾ KOM(2010) 245 slutlig, 19.5.2010.

⁽³⁾ KOM(2010) 614 slutlig, 28.10.2010.

⁽⁴⁾ KOM(2011) 311 slutlig, 1.6.2011.

- b) ge kommissionen råd om arbetsprogram och prioriteringar för IKT-standardisering,
- c) kartlägga potentiella framtida behov av IKT-standardisering till stöd för europeisk lagstiftning, politik och offentlig upphandling,
- d) ge kommissionen råd om eventuella standardiseringsmandat rörande IKT till europeiska standardiseringsorgan och om verksamhet som kan utföras av andra organ i samarbete med de europeiska standardiseringsorganen,
- e) ge kommissionen råd om IKT-standardiseringens utveckling och därtill hörande verksamhet till stöd för lagstiftning och politik,
- f) ge kommissionen råd om tekniska specifikationer på IKT-området som inte är nationella, europeiska eller internationella standarder enligt kraven i bilaga II till förslaget till förordning om europeisk standardisering ⁽¹⁾,
- g) ge kommissionen råd om samarbete mellan standardiseringsorganisationer och europeiska standardiseringsorgan för att förbättra integrationen av deras arbete i den europeiska IKT-standardiseringen och se till att IKT-standarder till stöd för driftskompatibilitet finns tillgängliga,
- h) samla information om IKT-standardiseringsorganisationernas arbetsprogram för att bidra till samordning och undvika onödigt dubbelarbete eller fragmentering.
- b) Högst 14 europeiska och internationella standardiseringsorgan och andra icke-vinstdrivande organisationer som utgörs av yrkes- eller branschorganisationer eller andra medlemsorganisationer med verksamhet i Europa som inom sitt fackområde utvecklar IKT-standarder.
3. De medlemmar som avses i punkt 2 a och b ska på kommissionens vägnar utses av generaldirektörerna för GD Näringsliv och GD Informationssamhället och medierna bland berörda organisationer, i syfte att uppnå en balanserad representation med avseende på forumets uppgifter och den sakkunskap som krävs.
4. De nationella myndigheterna och de organisationer som kommissionen utser ska utnämna en ordinarie medlem och en suppleant som ska delta i forumets verksamhet.
5. Forumets medlemmar utses på tre år. De ska ha kvar sina uppdrag till dess att de ersätts eller deras mandatperiod löper ut. Mandatperioden får förnyas.
6. De medlemmar som inte längre aktivt kan medverka vid forumets överläggningar, som avgår eller som inte iakttar bestämmelserna i artikel 339 i fördraget får ersättas för den tid som återstår av deras mandatperiod.
7. Namnen på de medlemmar som avses i punkt 2 a och b ska offentliggöras i kommissionens register över expertgrupper och liknande organ (nedan kallat *registret*).
8. Personuppgifter ska samlas in, behandlas och offentliggöras i enlighet med bestämmelserna i förordning (EG) nr 45/2001.

Artikel 3

Samråd

Kommissionen får rådgöra med forumet i samtliga frågor som rör

- a) andra initiativ som kan tas på unionsnivå mot hinder för IKT-driftskompatibiliteten,
- b) nationella, europeiska och internationella initiativ som rör standarder till stöd för IKT-driftskompatibiliteten.

Artikel 4

Utnämning av medlemmar

1. Forumet ska bestå av högst 67 medlemmar.
2. Medlemmarna ska vara medlemsstaternas och Efta-ländernas nationella myndigheter samt organisationer som företräder berörda parter inom IKT-standardiseringen utsedda av kommissionen enligt följande:
- a) Högst 18 organisationer som företräder näringsliv, små och medelstora företag och berörda samhällsparter.

Artikel 5

Verksamhet

1. Företrädare för GD Näringsliv och GD Informationssamhället och medierna ska fungera som ordförande i forumet.
2. Med samtycke av kommissionens företrädare får forumet inrätta arbetsgrupper som ska utreda särskilda frågor enligt direktiv från forumet. Sådana arbetsgrupper ska upplösas så snart som de har fullgjort sitt uppdrag.
3. Kommissionens företrädare får för ett visst tillfälle bjuda in externa experter med specialkompetens i en fråga på dagordningen att delta i forumets arbete. Kommissionens företrädare får dessutom ge observatörsstatus till enskilda personer eller organisationer i enlighet med regel 8.3 i de allmänna reglerna för kommissionens expertgrupper och kandidatländer.

⁽¹⁾ KOM(2011) 315 slutlig, 1.6.2011.

4. Forumets medlemmar och deras företrädare, liksom inbjudna experter och observatörer, ska vara underkastade tystnadsplikt enligt fördragen och genomförandebestämmelserna till dessa, liksom kommissionens säkerhetsbestämmelser när det gäller skydd av sekretessbelagda EU-uppgifter enligt bilagan till beslut 2001/844/EG, EKSG, Euratom. Vid överträdelse av dessa bestämmelser får kommissionen vidta lämpliga åtgärder.

5. Forumets och dess arbetsgruppers möten ska hållas i kommissionens lokaler. Kommissionen ska tillhandahålla sekretariatstjänster. Andra tjänstemän från kommissionen med intresse av överläggningarna får närvara vid forumets och arbetsgruppernas möten.

6. Forumet ska anta nödvändig arbetsordning, inbegripet regler om intressekonflikter, med utgångspunkt i kommissionens mall för arbetsordningen för expertgrupper.

7. Kommissionen ska i registret eller via en länk från registret till en särskild webbplats offentliggöra relevant information om forumets verksamhet.

8. Gemensamma forskningscentrumet kan bistå med vetenskapliga yttranden och tjänster inom sitt fackområde.

Artikel 6

Möteskostnader

1. Deltagarna i forumets arbete ska inte ersättas för sina tjänster.
2. Deltagarnas kostnader för resor och uppehålle i samband med forumets verksamhet ska ersättas av kommissionen i enlighet med kommissionens gällande regler.
3. Dessa utgifter ska ersättas inom gränserna för de tillgängliga anslag som fördelats under det årliga förfarandet för tilldelning av medel.

Artikel 7

Tillämpning

Detta beslut ska tillämpas från och med den 1 januari 2012.

Utfärdat i Bryssel den 28 november 2011.

På kommissionens vägnar

Antonio TAJANI

Vice ordförande

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 29 november 2011

om utnämmande av ledamöterna av expertgruppen för teknisk rådgivning om skolfruktprogrammet

(2011/C 349/05)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR BESLUTAT FÖLJANDE

— Mario Mazzocchi

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

— Bent Egberg Mikkelsen

med beaktande av kommissionens beslut 2009/986/EG av den 18 december 2009 om inrättande av en expertgrupp för teknisk rådgivning om skolfruktprogrammet ⁽¹⁾, särskilt artikel 4, och

— Loes Neven

av följande skäl:

— Martine Padilla

(1) Genom beslut 2009/986/EU inrättade kommissionen en oberoende expertgrupp och definierade gruppens arbets-uppgifter och struktur.

2. Följande personer utses härmed till suppleanter i expert-gruppen för en förnybar mandatperiod på tre år från och med den dag då detta beslut antas:

(2) I enlighet med artikel 4.2 c i beslut 2009/986/EU har en ansökningsomgång offentliggjorts på webbsidan för kommissionens generaldirektorat för jordbruk och lands-bygdsutveckling och i *Europeiska unionens officiella tid-ning* ⁽²⁾. På grundval av de ansökningar som inkommit och i enlighet med villkoren för insamling, bearbetning och offentliggörande av personuppgifter enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 45/2001 av den 18 december 2000 om skydd för enskilda då gemen-skapsinstitutionerna och gemenskapsorganen behandlar personuppgifter och om den fria rörligheten för sådana uppgifter ⁽³⁾ bör kommissionen välja ut vilka experter med lämplig bakgrund som bör utnämnas till ledamöter av expertgruppen.

— Alessandra Bordoni

— Michele Cecchini

— Inken Birte Christoph

— Piero Ferrari

— Susana González Manzano

— Michael Kenneth Heasman

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

— Vaios Karathanos

Artikel 1

— Chrystalleni Lazarou

1. Följande personer utses härmed till ständiga ledamöter av expertgruppen för en förnybar mandatperiod på tre år från och med den dag då detta beslut antas:

— Yannis Manios

— Saida Barnat

— Timothy (Tim) Marsch

— Margherita Caroli

— Morten Kromann Nielsen

— Bela Franchini

— Andrea Pezzana

— Victoria Anna Kovacs

— Ana Isabel Rito

— Athena Linos

— Aileen Robertson

— Charles Fergus Lowe

— Inge Tetens

⁽¹⁾ EUT L 338, 19.12.2009, s. 99.⁽²⁾ EUT C 296, 30.10.2010, s. 25.⁽³⁾ EGT L 8, 12.1.2001, s. 1.

— Antonia Trichopoulou

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas och ska tillämpas till och med den 31 december 2014.

Utfärdat i Bryssel den 29 november 2011.

På kommissionens vägnar

Dacian CIOLOȘ

Ledamot av kommissionen

UPPLYSNINGAR FRÅN MEDLEMSSTATERNA

Medlemsstaternas uppgifter om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 1857/2006 om tillämpningen av artiklarna 87 och 88 i EG-fördraget på statligt stöd till små och medelstora företag som är verksamma inom produktion av jordbruksprodukter och om ändring av förordning (EG) nr 70/2001

(2011/C 349/06)

Statligt stöd nr: SA.33768 (11/XA)

Medlemsstat: Ungern

Region: Hungary

Namnet på stödordningen eller namnet på det företag som tar emot det individuella stödet: MFB Fagykár 2011. Forgóeszköz Hitelprogram

Rättslig grund:

- A 2011 májusában bekövetkezett fagykárok enyhítését szolgáló intézkedésekről szóló 1252/2011. (VII.21.) Korm. határozat 2. és 3. pontjai.
- A 2011 májusában fagykárt szenvedett mezőgazdasági termelők hitelhez jutási lehetőségéről szóló .../2011. (... ..) VM rendelettervezet.

Planerade årliga utgifter inom stödordningen eller totalt belopp för individuellt stöd som beviljats företaget: Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen: 1 000 HUF (i miljoner)

Högsta tillåtna stödnivå: 90 %

Datum för genomförande: —

Varaktighet för stödordningen eller det individuella stödet: 22 november 2011–31 augusti 2012

Stödets syfte: Ogynnsamma väderförhållanden (artikel 11 i förordning (EG) nr 1857/2006)

Berörd(a) sektor(er): Jordbruk och jakt samt service i anslutning härtill

Den beviljande myndighetens namn och adress:

Ministry of Rural Development
Budapest
Kossuth Lajos tér 11.
1055
MAGYARORSZÁG/HUNGARY

Webbplats:

<http://www.kormany.hu/hu/dok?page=2&source=5&type=302#!DocumentBrowse>

<http://www.kormany.hu/download/8/e3/60000/fagykar%20jogsab%20tervezet.zip#!DocumentBrowse>

Övriga upplysningar: —

Statligt stöd nr: SA.33818 (11/XA)

Medlemsstat: Belgien

Region: Vlaams Gewest

Namnet på stödordningen eller namnet på det företag som tar emot det individuella stödet: Investeringen in landbouw-bedrijven

Rättslig grund:

Besluit van de Vlaamse Regering van 24 november 2000 betreffende steun aan de investeringen en aan de installatie in de landbouw, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 19 maart 2004, 14 juli 2004, 3 december 2004, 16 juni 2006, 27 juni 2008 en 23 december 2010.

Maatregel 121 van het plattelandsontwikkelingsprogramma.

Planerade årliga utgifter inom stödordningen eller totalt belopp för individuellt stöd som beviljats företaget: Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen: 50 EUR (i miljoner)

Högsta tillåtna stödnivå: 38 %

Datum för genomförande: —

van 19 maart 2004, 14 juli 2004, 3 december 2004, 16 juni 2006, 27 juni 2008 en 23 december 2010.

Varaktighet för stödordningen eller det individuella stödet:
19 november 2011–31 december 2013

Maatregel 112 van het plattelandsontwikkelingsprogramma.

Stödets syfte: Investeringar i jordbruksföretag (artikel 4 i förordning (EG) nr 1857/2006)

Planerade årliga utgifter inom stödordningen eller totalt belopp för individuellt stöd som beviljats företaget: Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen: 7 EUR (i miljoner)

Berörd(a) sektor(er): Jordbruk och jakt samt service i anslutning härtill

Den beviljande myndighetens namn och adress:

Högsta tillåtna stödnivå: 50 %

Vlaamse Overheid
Vlaams Landbouwinvesteringsfonds (VLIF)
Ellips 4e verdieping
Koning Albert II-laan 35, bus 41
1030 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Datum för genomförande: —

Varaktighet för stödordningen eller det individuella stödet:
19 november 2011–31 december 2013

Webbplats:

<http://lv.vlaanderen.be/nlapps/docs/default.asp?id=1838>

Stödets syfte: Startstöd till unga jordbrukare (artikel 7 i förordning (EG) nr 1857/2006)

Övriga upplysningar: —

Berörd(a) sektor(er): Jordbruk och jakt samt service i anslutning härtill

Statligt stöd nr: SA.33819 (11/XA)

Den beviljande myndighetens namn och adress:

Medlemsstat: Belgien

Vlaamse Overheid
Vlaams Landbouwinvesteringsfonds (VLIF)
Ellips 4e verdieping
Koning Albert II-laan 35, bus 41
1030 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Region: Vlaams Gewest

Namnet på stödordningen eller namnet på det företag som tar emot det individuella stödet: Vestiging van jonge landbouwers

Webbplats:

<http://lv.vlaanderen.be/nlapps/docs/default.asp?id=1839>

Rättslig grund:

Besluit van de Vlaamse Regering van 24 november 2000 betreffende steun aan de investeringen en aan de installatie in de landbouw, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering

Övriga upplysningar: —

V

(Yttranden)

ADMINISTRATIVA FÖRFARANDEN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

INBJUDAN ATT LÄMNA PROJEKTFÖRSLAG – EACEA/38/11

ICI-Program för utbildningssamarbete

Samarbete inom högre utbildning mellan EU och Australien och EU och Republiken Korea

Inbjudan att lämna projektförslag 2011 för gemensamma utbytesprojekt och gemensamma studieprojekt

(2011/C 349/07)

1. Syfte och beskrivning

Det övergripande syftet är att öka den ömsesidiga förståelsen mellan invånarna i EU och i partnerländerna, bland annat genom att förbättra deras kunskaper om varandras språk, kultur och institutioner, samt att höja kvaliteten på den högre utbildningen och yrkesutbildningen genom att stimulera balanserade partnerskap mellan institutioner för högre utbildning och yrkesutbildning i EU och partnerländerna.

2. Vem får söka?

Behöriga att söka är konsortier av institutioner för högre utbildning och/eller eftergymnasial yrkesutbildning.

De sökande måste komma från ett av partnerländerna och från en av de 27 EU-medlemsstaterna.

3. Bidragsberättigade åtgärder

Inbjudan att lämna projektförslag gäller två typer av åtgärder: gemensamma utbytesprojekt och gemensamma studieprojekt.

För gemensamma utbytesprojekt ges stöd för att göra det möjligt för konsortier av institutioner för eftergymnasial yrkesutbildning i EU och partnerländerna att genomföra gemensamma studie- och yrkesutbildningsprogram samt utbytesprogram för studerande och fakultetsmedlemmar. Stödet omfattar ett schablonbelopp för administration samt stipendier till studerande och medlemmar av den akademiska och administrativa personalen. Ett konsortium som ansöker om ett ICI-ECP gemensamt utbytesprojekt måste omfatta minst tre institutioner för eftergymnasial yrkesutbildning från tre olika EU-medlemsstater och minst två motsvarande institutioner från partnerlandet. Gemensamma utbytesprojekt får pågå i högst 36 månader. Projekt som omfattar praktikarbete uppmärksammas särskilt.

För gemensamma studieprojekt ges stöd för att utveckla och genomföra program för dubbel eller gemensam examen. Stödet omfattar ett schablonbelopp för utvecklingsarbete och administration samt stipendier till studerande och medlemmar av den akademiska och administrativa personalen. Ett konsortium som ansöker om ett ICI-ECP gemensamt studieprojekt ska omfatta minst två institutioner för högre utbildning från två olika EU-medlemsstater och minst två institutioner från partnerlandet. Gemensamma studieprojekt får pågå i högst 48 månader. Ansökningar om gemensamma studieprojekt uppmärksammas särskilt.

Planerad start för projekten är oktober 2012.

4. Tilldelningskriterier

A. Projektets betydelse för förhållandet mellan EU och partnerländerna och bidraget till kvalitet och spetskunskap (20 %)

avgörs av:

- a) Hur väl förslaget stämmer överens med målen för denna förslagsinbjudan och relationerna mellan EU och partnerlandet

Hur väl förslaget stämmer överens med målen för denna förslagsinbjudan och i synnerhet vilket påtagligt mervärde studieprogrammet kommer att tillföra inom det aktuella ämnet och yrket när det gäller relationerna mellan EU och partnerlandet.

- b) Projektets bidrag till kvalitet, spetskunskap och innovation på utbildningsområdet

Projektets förväntade bidrag till kvalitet, spetskunskap och innovation på utbildningsområdet inklusive dess betydelse för att förbättra undervisningsmetoder och studenternas möjligheter till fortsatta studier eller yrkesarbete samt inrättandet av ett effektivt system för kontroll av den akademiska kvaliteten.

B. Kvaliteten på projektets genomförande (80 %)

avgörs av:

- a) Hanteringen av partnerskapet och samarbetet mellan partnerna

I vilken utsträckning samarbetsmekanismerna och den administrativa strukturen återspeglar att partnerskapet fungerar väl.

Om partnerna innan utbytet inleds har ingått ett heltäckande partnerskapsavtal och/eller ett samförståndsavtal.

Hur engagerade de deltagande institutionerna är i projektet.

- b) System för rörlighet för studerande

Hur de deltagande institutionerna har integrerat systemet för rörlighet för studerande (dvs. om utbytesverksamheten finns vid alla institutioner och om de är lika delaktiga i projektet).

Om kraven på antal och typer av utbytesaktiviteter är uppfyllda och om de föreslagna utbytena är jämnt fördelade mellan institutionerna.

Om det har inrättats sunda mekanismer för urvalet av studenter som baseras på principerna om öppenhet, jämställdhet och meriter och tillämpas på alla deltagande institutioner inom ramen för det föreslagna projektet.

Beskrivning av de gemensamma normer som partnerskapet har kommit överens om i fråga om gemensamma förfaranden för ansökan, urval, antagning och examinering.

- c) System för överföring och erkännande av akademiska betyg

Om systemen för akademiska betyg och överföring av betyg är välgrundande och tydliga, och i tillämpliga fall i vilken utsträckning man kommer att använda ECTS-mekanismer såsom betygsskalor och andra mekanismer för erkännande av studietider som är förenliga med ECTS-systemet.

Om bilaga till examensbevis används (ett dokument som partnerskapet utfärdar gemensamt till alla studerande som har avlagt examen, med uppgift om de studier som han eller hon har följt och slutfört med avseende på karaktär, nivå, ramar, innehåll och status).

d) Utländska studenter och fakultetsmedlemmar, studerandeservice, språkliga och kulturella faktorer

Kvaliteten på de resurser som finns tillgängliga för att ta emot utländska studenter och fakultetsmedlemmar (i synnerhet bostäder, hjälp med viseringar, uppehållstillstånd och försäkringar, översättning och tolkning m.m.).

Kvaliteten på den språk- och kulturplan som erbjuds utbytesstuderande.

e) System för rörlighet för fakultetsmedlemmar

Planen för rörlighet för fakultetsmedlemmar, och huruvida institutionerna deltar lika mycket i utbytet av fakultetsmedlemmar. Vilken verksamhet som fakultetsmedlemmar och personal enligt planerna ska bedriva under utbytet. Verksamhetens samband med projektet och hur den ska registreras.

f) Utvärderingsplan

Utformningen av ett system för kontinuerlig övervakning, utvärderingsplanens kvalitet och de studerandes delaktighet i självutvärdering av projektet.

g) Spridningsplan

Kvaliteten på åtgärder för spridning och om de medverkar till att synliggöra och öka kännedomen om samarbetet mellan EU och partnerlandet.

h) Hållbarhetsplan

Kvaliteten på hållbarhetsplanen (under och efter den planerade avtalstiden) och sannolikheten att projektet blir varaktigt och därmed får effekter på institutionell nivå (bland annat att partnerna erkänner studier vid respektive institution och utvecklar ett internationellt samarbete).

5. Budget

Den budget som finns tillgänglig uppgår till cirka 2,3 miljoner EUR. Partnerländerna kommer att bidra med finansiering i jämförbar nivå enligt de regler som gäller för vart och ett av dem.

Maximal finansiering på EU-sidan kommer att uppgå till 350 000 EUR för fyraåriga gemensamma studieprojekt med två eller flera EU-institutioner och 262 500 EUR för treåriga gemensamma utbytesprojekt med tre eller flera EU-institutioner.

6. Sista ansökningsdag

Ansökningar ska lämnas både till EU och till institutionerna i Australien (Australian Department of Education — DEEWR) och Republiken Korea (National Research Foundation of Korea — NRF).

Ansökningar från den samordnande institutionen inom EU ska sändas till Genomförandeorganet för utbildning, audiovisuella medier och kultur senast **den 30 mars 2012**. Ansökningar med poststämpel efter detta datum kommer inte att beaktas. Ansökningarna ska sändas till följande adress:

The Education, Audiovisual and Culture Executive Agency
EU-ICI ECP Call for Proposals 2011
Avenue du Bourget/Bourgetlaan 1
BOUR 02/17
1140 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Ansökningar från den samordnande institutionen inom EU ska göras på korrekt formulär, som ska fyllas i, undertecknas av den person som är behörig att ingå rättsligt bindande åtaganden för den sökande organisationens räkning, samt dateras.

Australiska ansökningar och underlag ska skickas med rekommenderat brev till

The Director International Engagement Section (C50MA10)
International Group
Department of Education, Employment and Workplace Relations
GPO Box 9880
Canberra ACT 2601
AUSTRALIA

Koreanska ansökningar och underlag ska inlämnas personligen eller via bud till

ICI Education Co-operation Programme
Team of European & American Cooperation Programme
Division of International Affairs
National Research Foundation of Korea
25, Heolleungno, Seocho-gu, Seoul
REPUBLIC OF KOREA 137-748

7. Ytterligare upplysningar

Riktlinjer och ansökningsformulär finns på följande webbplats:

http://eacea.ec.europa.eu/bilateral_cooperation/eu_ici_ecp/index_en.php

Ansökningarna måste lämnas in på det avsedda formuläret och innehålla alla de bilagor och den information som efterfrågas.

FÖRFARANDE FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Förhandsanmälan av en koncentration

(Ärende COMP/M.6442 – Virgin Money/Northern Rock)

Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande

(Text av betydelse för EES)

(2011/C 349/08)

1. Kommissionen mottog den 17 november 2011 en anmälan om en föreslagen koncentration enligt artikel 4 i rådets förordning (EG) nr 139/2004⁽¹⁾, genom vilken företaget Virgin Money Holdings Limited, Storbritannien (kontrollerat av Virgin Financial Services UK Holding Limited ett dotterbolag till Virgin Group Holdings Limited, och WLR IV VM LLC, ett specialföretag vars investerare i sista hand kontrolleras av WL Ross Group L.P.) på det sätt som avses i artikel 3.1 b i EG:s koncentrationsförordning, förvärvar fullständig kontroll över företaget Northern Rock plc, Storbritannien, genom förvärv av aktier.

2. De berörda företagen bedriver följande affärsverksamhet:

- Virgin Money Holdings Limited: banktjänster och distribuering av försäkringsprodukter,
- Northern Rock plc: banktjänster och distribuering av försäkringsprodukter.

3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda koncentrationen kan omfattas av EG:s koncentrationsförordning, dock med det förbehållet att ett slutligt beslut i denna fråga fattas senare. Det bör noteras att detta ärende kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande, i enlighet med kommissionens tillkännagivande om ett förenklat förfarande för handläggning av vissa koncentrationer enligt EG:s koncentrationsförordning⁽²⁾.

4. Kommissionen uppmanar berörda tredje parter att till den lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

Synpunkterna ska ha kommit in till kommissionen senast tio dagar efter detta offentliggörande. Synpunkterna kan sändas till kommissionen per fax (+32 22964301), per e-post till COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eller per post, med angivande av referens COMP/M.6442 – Virgin Money/Northern Rock, till

Europeiska kommissionen
Generaldirektoratet för konkurrens
Registratorskontoret "Företagskoncentrationer och -fusioner"
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1 (EG:s koncentrationsförordning).

⁽²⁾ EUT C 56, 5.3.2005, s. 32 (Tilkännagivande om ett förenklat förfarande).

PRENUMERATIONSPRISER 2011 (exkl. moms, inkl. frakt och porto)

<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	1 100 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, pappersversion + årsutgåva på dvd	22 officiella EU-språk	1 200 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L-serien, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	770 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, månatlig (kumulativ) utgåva på dvd	22 officiella EU-språk	400 euro per år
Tillägg till <i>Europeiska unionens officiella tidning</i> (S-serien), meddelanden och offentliga kontrakt, dvd, 1 nummer per vecka	flerspråkig: 23 officiella EU-språk	300 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , C-serien – allmänna uttagningsprov	Antal språk beroende på uttagningsprov	50 euro per år

Europeiska unionens officiella tidning (EUT) ges ut på EU:s officiella språk, och det går att prenumerera på den i 22 olika språkversioner. Den består av två serier: L (lagstiftning) och C (meddelanden och upplysningar).

Varje språkversion kräver en separat prenumeration.

Enligt rådets förordning (EG) nr 920/2005 som offentliggjordes i EUT L 156 av den 18 juni 2005 är Europeiska unionens institutioner under en övergångsperiod inte skyldiga att avfatta och offentliggöra alla rättsakter på iriska. Den iriska utgåvan av EUT säljs därför separat.

En prenumeration på tillägget till EUT (S-serien: meddelanden och offentliga kontrakt) omfattar en flerspråkig dvd med alla de 23 officiella språkversionerna.

Prenumeranter på EUT kan på begäran få de olika bilagorna till tidningen. När en bilaga ges ut meddelas prenumeranterna detta genom ett "meddelande till läsarna" i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Försäljning och prenumeration

Prenumerationer på olika tidskrifter, såsom *Europeiska unionens officiella tidning*, kan beställas från någon av våra kommersiella distributörer. En lista över dessa finns på följande Internetadress:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_sv.htm

Via EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) har du kostnadsfritt direkt tillgång till Europeiska unionens lagstiftning. På webbplatsen kan du söka i *Europeiska unionens officiella tidning* samt i fördrag, lagstiftning, rättspraxis och förberedande rättsakter.

Mer information om Europeiska unionen finns på <http://europa.eu>



Europeiska unionens publikationsbyrå
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

SV